

ESPECIFICACIONES TÉCNICAS · TECHNICAL SPECIFICATIONS · ESPÉCIFICATIONS TECHNIQUES · CARATTERISTICHE TÉCNICHE · TECHNISCHE DATEN · ТЕХНИЧЕСКОЕ ОПИСАНИЕ

CRISTAL ÓPTICO / OPTICAL GLASS / CRISTAL OPTIQUE / VETRO OTTICO / OPTISCHES GLAS / ОПТИЧЕСКОЕ СТЕКЛО

Las encimeras de Cristal están fabricadas de vidrio óptico templado. Se caracteriza por no tener ningún tipo de impureza en su composición por lo que su transparencia es total. De esta manera el color que se le aplica se visualiza igual que al del módulo que le acompaña. El color se aplica por un proceso de vitrificado al horno, consiguiendo así una gran adhesión al vidrio y un alto índice de antirrayado. El cristal óptico esta disponible en acabado brillo y acabado mate al ácido.

MANUTENCION DIARIA. Se recomienda utilizar un trapo humedecido para su limpieza, evitando el uso de sustancias agresivas o productos de limpieza con bases de ácido que puedan alterar el color o la textura de la superficie.

Glass tops are made from tempered optical glass. It is known for its lack of impurities and its total transparency. The colour applied to it is visually the same colour as the unit it accompanies. The colour is applied by an oven vitrifying process. This process results in a strong adhesion of the glass and increases its anti-scratching property. The Optical Glass can be made with a Glossy finish or an Acid-Matt finish.

DAILY CARE. We recommend using a damp cloth and a normal non-abrasive detergent to clean this material. Please avoid using products that have an acid base as they can alter the colour and texture of the surface. Carefully rinse the surface.

Les plan en Cristal sont fabriqués en verre optique trempé. Ils se caractérisent par l'absence d'impureté dans leur composition, ce qui leur confère une transparence totale. Ainsi, la couleur qui leur est appliquée est identique à celle du module associé. La couleur est appliquée via un processus de vitrifiage au four, obtenant ainsi une grande adhésion au verre et un indice d'anti-rayures élevé. Le cristal optique est disponible en finition brillante et mate.

ENTRETIEN QUOTIDIEN

Il est recommandé d'utiliser un chiffon humidifié pour son nettoyage, en évitant d'utiliser des substances agressives ou des produits de nettoyage contenant de l'acide qui pourraient altérer la couleur ou la texture de la surface.

I piani di lavoro di vetro sono fabbricati in vetro ottico temperato. Si caratterizza per non avere nessun tipo d'impurità nella sua composizione essendo dunque completamente trasparente. In questa maniera il colore che è applicato si vede uguale che nel modulo che lo accompagna. Il colore si applica mediante un processo di vitrificato al forno, ottenendo così una grande adesione al vetro ed un alto indice di antigraffio. Il vetro ottico è disponibile in finitura lucida e in finitura opaca acida.

MANUTENZIONE GIORNALIERA

Si consiglia utilizzare uno straccio umido per la sua pulizia, evitando l'uso di sostanze aggressive o prodotti di pulizia con base di acido che possano alterare il colore o la grana della superficie.

Die Glas-Arbeitsplatten sind aus gehärtetem optischem Glas hergestellt. Dieses zeichnet sich dadurch aus, dass es keinerlei Verunreinigung in seiner Zusammensetzung aufweist, was für seine vollständige Transparenz sorgt. Dadurch ist sowohl die Farbe des Elements als auch die des zugehörigen Moduls sichtbar. Die Farbe wird im Ofen mit einem Brennverfahren aufgebracht, wodurch eine starke Haftung auf dem Glas und ein hohes Maß an Kratzfestigkeit erreicht werden. Ornamentglas erhältlich in Oberflächenausführung Glanz oder Matt.

TÄGLICHE PFLEGE

Es wird empfohlen, für die Reinigung ein feuchtes Tuch zu verwenden und auf den Einsatz aggressiver Substanzen oder säurehaltiger Reinigungsmittel zu verzichten, da diese die Farbe oder die Beschaffenheit der Oberfläche verändern könnten.

Стекланные столешницы изготовлены из закаленного оптического стекла. Этот тип стекла характеризуется отсутствием примесей в составе и поэтому совершенно прозрачен. Таким образом, цвет стекла не отличается от цвета расположенного под ним модуля. Нанесенные на стекло краски закрепляются путем обжига в печи, благодаря чему они отлично спекаются со стеклом и обретают высокую степень устойчивости к царапинам.

ЕЖЕДНЕВНЫЙ УХОД

Рекомендуется протирать поверхность влажной тканью и отказаться от использования агрессивных веществ и чистящих средств, содержащих кислоту, поскольку они могут изменить цвет и текстуру поверхности. Оптическое стекло выпускается с гляцевой и матовой отделкой, получаемой методом кислотного травления.